



Herausgeber: Bürgermeisteramt St. Märgen, Telefon 07669 9118-0, Telefax 07669 9118-40, e-mail: standesamt@st-maergen.de, Internet: www.st-maergen.de. **Verantwortlich für den redaktionellen Teil:** Bürgermeister Manfred Kreuzt, **für den übrigen Inhalt:** A. Stähle, Stockach, **Druck:** Primo Verlag Stockach, A. Stähle, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach, Telefon 07771 9317-11, Telefax 07771 9317-40, E-Mail: info@primo-stockach.de, Internet: www.primo-stockach.de

Öffentliche Verbandssitzung des Gemeindeverwaltungsverbandes St. Peter

Am **Mittwoch, 10.07.2013**, findet um 19.30 Uhr eine öffentliche Sitzung der Versammlung des Gemeindeverwaltungsverbandes St. Peter im Haus der Gemeinschaft, Jörgleweg 1, statt, zu welcher herzlich eingeladen wird.

Tagesordnung:

- 3.1 Bekanntgaben
- 3.2 Änderung Flächennutzungsplan – Punktuelle Änderungen –
 - a) Beratung und Beschlussfassung zu den Stellungnahmen aus der Offenlage
 - b) Beschlussfassung FNP-Änderung
- 3.3 Verschiedenes
- 3.4 Bürgerfragen

Deutschen Rentenversicherung Baden-Württemberg – Regionalzentrum Freiburg

Der nächste Sprechtag der Deutschen Rentenversicherung im **Rathaus Titisee-Neustadt am Mittwoch, 10.07.2013**, Sprechzeiten: 9:00 – 12:00 und 13:00 – 15:30 Uhr. **Anmeldung im Rathaus Titisee-Neustadt unter Tel. 07651/206-0 erforderlich!**

Auskunfts- und Beratungsstelle Freiburg, Heinrich-von-Stephan-Straße 3, 79100 Freiburg, Tel. 0761/ 20707- 11.

Der VdK Sozialrechtsschutz gGmbH informiert

Der nächste Sprechtag findet statt am Dienstag, 16.07.2013, in Neustadt im Rathaus in der Zeit von 10.00 – 12.00 Uhr. Bitte vereinbaren sie einen Beratungstermin: Tel. 0761/50449-0 (VdK-Geschäftsstelle Freiburg). Beratung und Vertretung in allen sozialrechtlichen Fragen z. B. Schwerbehindertenrecht, gesetzlichen Renten-, Kranken- und Pflegeversicherung. Sprechtag Geschäftsstelle Freiburg, Bertoldstr. 44, Terminvereinbarung: Tel. 0761/5044 9-0.

Umsiedlung von Wespen und Hornissen

Nach Anlage 1 der Bundesartenschutzverordnung (BartSchVO) stehen alle heimischen Arten der Hornissen, Kreiselwespen und Knopfhornwespen unter besonderem Artenschutz. Eine Umsiedlung oder Beseitigung der besonders geschützten Tiere darf nur durch eine von den Naturschutzbehörden zugelassene Fachfirma bzw. aktiven Naturschutzpraktiker vorgenommen werden. Betroffene Bürger können sich direkt an diese Firmen und Fachleute wenden.

Zu fachlichen oder rechtlichen Fragen über Wespen und Hornissen, insbesondere auch über Gefahren, kann das Referat 56 beim Regierungspräsidium Freiburg oder die untere Naturschutzbehörde des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald Auskunft geben.

Da die Umsiedlung oder Beseitigung von Hornissen- bzw. Wespenestern zunächst grundsätzlich keine Aufgabe der Feuerwehr ist, werden solche Einsätze von den Feuerwehren in aller Regel nicht durchgeführt, es sei denn, es besteht eine akute, zeitlich unaufschiebbare Gefahr für Menschen.

Zugelassene Fachfirmen und Imker zur Umsiedlung von Wespen

Firma Pro Wespe, Herr Loyal, Kirchzarten, Mobiltel.: 0179/7671992
Herr Albrecht Wachter, Freiburg, Tel.: 0761/7664199 oder 0172/6722916
Herr Harald Wencke, Freiburg, Mobiltel.: 0163/6964067 (nur Beratung)
Herr Matthias Schmidt, Freiburg, Tel.: 0761/289240 (nur Beratung!)

Internetlinks zu diesem Thema

www.hymenoptera.de
www.wespen.de
www.hornissenschutz.de
www.pro-wespe.de

Malerei und Skulpturen

Kunstaussstellung in der Schule für Kunst und Heilen in St. Märgen, Mooshöhe 1, am 06. und 07.07.2013, jeweils von 10.00 bis 20.00 Uhr. Birgit Düsterdiek, Agnes Rösch, Claudia Roth, Cornelia Schwab, Sigrun Schwab und Andrea Wehrle stellen Werke aus, die in den letzten 2 Jahren unter der Leitung von Ulrike Hanke-Friedrich geschaffen wurden.

Die Arbeiten haben nicht den Anspruch der Perfektion, sondern der individuellen Berührung, wie sie der Betrachter erfährt. Jeder wird die jeweilige Thematik anders empfinden, als anregende Reflektion durch sichtbar gewordene Farb- und Formerfahrung.

Ausgestellt werden großformatige Mandalas, Ölbilder und Bildhauerarbeiten. Die Ausstellung findet im ehemaligen Gasträum (Steinbach-Hirschen) und im Außenbereich statt.

Fundbüro

5 Regenschirme, gefunden im Cafe „Goldene Krone“
1 Spazierstock, gefunden im Cafe „Goldene Krone“
1 Paar Nordic-Walking-Stöcke, gefunden im Cafe „Goldene Krone“

Das Kleine Konzert

Klavierschüler von Lambert Bumiller spielen **am Sonntag, den 7. Juli 2013 ab 17 Uhr** im Kapitelsaal des St. Märgener Kloster-Museums. Zuhörer sind herzlich eingeladen!



Redaktionsschluss und Anzeigenschluss

für das Mitteilungsblatt St. Märgen ist jeweils Montag, 10.00 Uhr, auf dem Rathaus.

Die Verteilung erfolgt jeweils mittwochs.

Änderungen bezüglich Feiertagen entnehmen Sie dem aktuellen Mitteilungsblatt.



WICHTIGE TELEFON-NUMMERN · EINRICHTUNGEN U. ADRESSEN

ÄRZTLICHER NOTDIENST

Ärztlicher Notfalldienst in der Nacht, an den Wochenenden und Feiertagen:

Ärztlicher Notdienst, Notfallpraxis:

Tel. 0761/8099800;

Freiburger Kindernotfallpraxis (St. Josefs-krankenhaus): Tel. 0761/80998099;

Zahnärztliche Notrufnummer an den Wochenenden und Feiertagen:
01803/222555-45

Notruf / Rettungsdienst / Feuerwehr: Tel. 112

APOTHEKE

Samstag, 06.07.2013

St. Gallus-Apotheke, Hauptstr. 17
79199 Kirchzarten, Breisgau,
Tel. 07661 – 5047

Titisee-Apotheke, Jägerstr. 2
79822 Titisee-Neustadt (Titisee),
Tel. 07651 – 8202

Sonntag, 07.07.2013

Kur-Apotheke Kirchzarten, Hauptstr. 16
79199 Kirchzarten, Breisgau,
Tel. 07661 – 4333

Montag, 08.07.2013

Greifen-Apotheke Kirchzarten, Bahnhofstr. 6
79199 Kirchzarten, Breisgau,
Tel. 07661 – 5313
Stadt-Apotheke Neustadt, Hauptstr. 6
79822 Titisee-Neustadt (Neustadt),
Tel. 07651 – 933880

Dienstag, 09.07.2013

Bromberg-Apotheke, Talstr. 22
79102 Freiburg (Stadt), Tel. 0761 – 700000

Mittwoch, 10.07.2013

Kloster-Apotheke Oberried, Hauptstr. 9
79254 Oberried, Breisgau, Tel. 07661 – 2766
Münster-Apotheke, Scheuerlenstr. 20
79822 Titisee-Neustadt (Neustadt),
Tel. 07651 – 922660

Donnerstag, 11.07.2013

Kur-Apotheke Kirchzarten, Hauptstr. 16
79199 Kirchzarten, Breisgau,
Tel. 07661 – 4333
Schwarzwald-Apotheke Hinterzarten,
Freiburger Str. 4
79856 Hinterzarten, Tel. 07652 – 91140

Freitag, 12.07.2013

Eulogius-Apotheke Lenzkirch,
Freiburger Str. 1
79853 Lenzkirch, Tel. 07653 – 6323
St. Blasius-Apotheke Buchenbach,
Lärchenstr. 2
79256 Buchenbach, Breisgau,
Tel. 07661 – 7230

Öffnungszeiten Kloster-Apotheke St. Märgen,

Tel. 2 19: Mo. - Sa., 08.30 - 12.30 Uhr;
Mo., Di., Do., Fr., 14.30 - 18.00 Uhr.
Mittwochnachm. geschlossen.

SONSTIGE HILFSDIENSTE

Notdienst für Strom: EnBW Regional AG, Regionalzentrum Rheinhausen, Tel. 0800 3629477

Mobiler Sozialer Dienst (Pflegedienst des DRK): Behandlungspflege, Grundpflege, Hauswirtschaftliche Hilfe, Vermittlung anderer Hilfen...; Ansprechpartner/Einsatzleitung: Anni Schwer, Tel. 07660/920353 oder 0175/2244311.

Fachstelle Sucht (bwlv): Beratung, Behandlung, Prävention. Adolph-Kolping-Str. 19, 79822 Titisee-Neustadt, Tel. 07651/2422, Hauptstelle Freiburg: 0761/156309-0.

Kirchliche Sozialstation Dreisamtal e. V.: Grund- und Behandlungspflege, Hilfe im Haushalt, Beratung, Betreuung und Begleitung. Telefon 07661/9868-0 rund um die Uhr erreichbar.

Einsatz Dorfhelferin: 07661/7077

Essen auf Rädern: Caritasverband Breisgau-Hochschwarzwald, Tel. 07651/911843.

Hospizgruppe Dreisamtal: 07661/3139.

Rechtsanwalt-Notdienst: Tel. 0172-7451940 (18.00 – 08.00 Uhr. Samstags, sonn- und feiertags rund um die Uhr).

Integrationsfachdienst: Beratungsstelle für schwerbehinderte, psychisch erkrankte und hörbehinderte ArbeitnehmerInnen und deren Arbeitgeber. Holzmarkt 8, Freiburg, Tel. 0761/36894-500, Fax: 0761/36894-455.

Beratungsstelle für ältere Menschen- und deren Angehörige im Dreisamtal: Tel. 07661/391-114.

Tageselternverein Dreisamtal/Hochschwarzwald: Sprechzeiten dienstags 09.00 – 11.00 Uhr, Titisee-Neustadt, Pfauenstr. 4. Tel. 07651/972051, tagesmuetter-hsw@gmx.de oder www.tev-dreisamtal-hochschwarzwald.de

Landwirtschaftlicher Betriebsshelferdienst Südbaden e.V., St. Ulrich: Tel. 07602/9101-26

Polizeiposten Hinterzarten: Rathausstraße 6, 79856 Hinterzarten, Telefon 07652/9177-0

Bestattungen Horizonte Dreisamtal: Alfred Schwär, St. Peter, Tel. 07660/920 80 50

Kath. Kirchengemeinde St. Märgen, Pfarrbüro, Tel. 9103-0, Öffnungszeiten, Mo.: 09.30 – 11.30 Uhr, Di.: 17.00 – 19.30 Uhr, Mi./Fr.: 08.30 – 11.30 Uhr

Öffnungszeiten des Kindergarten St. Michael, Tel. 470: Montag bis Freitag 7.30 – 13.30 Uhr, Dienstag und Donnerstag 14.00 – 17.00 Uhr.

Pfarrbücherei: Donnerstag, 16.00 – 18.00 Uhr, Samstag, 18.00 – 19.00 Uhr

Betreuungsgruppe St. Märgen: Donnerstag, 14.30 – 17.30 Uhr, im Pfarrhaus

Öffnungszeiten im Rathaus St. Märgen (06.07. – 12.07.2013)

Bürgermeisteramt:

Montag, Dienstag 08.00 – 12.00 Uhr,
14.00 – 16.00 Uhr

Mittwoch, Freitag 08.00 – 12.00 Uhr,

nachmittags geschlossen

Donnerstag 08.00 – 12.00 Uhr,
14.00 – 18.00 Uhr

Gemeindekasse:

Montag 08.00 – 12.00 Uhr,
14.00 – 16.00 Uhr

Di., Mi., Fr. 08.00 – 12.00 Uhr,

nachmittags geschlossen

Donnerstag 08.00 – 12.00 Uhr,
14.00 – 18.00 Uhr

Tourist-Information:

Montag – Freitag 09.00 – 12.00 Uhr,
nachmittags geschlossen



Für unsere Mitbürger NOTIERT

Elternzeit und Elterngeld

Am Donnerstag, 11.07.2013, informiert die Fachanwältin für Familienrecht Susanne Besendahl über die Elternzeit und das Elterngeld. Die Veranstaltung beginnt um 14:30 Uhr im großen Sitzungssaal (A 518) der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehenner Straße 77. Werdende und junge Eltern wollen wissen: Wer hat Anspruch auf Elterngeld und in welcher Höhe? Wie lange ist die Bezugsdauer? Welche Regelungen gelten für die Elternzeit? Wo sind Anträge zu stellen? Die Referentin klärt über diese Fragen auf und wird über rechtliche Änderungen/Neuregelungen informieren.

BIZ - Professionell bewerben

Am Donnerstag, 11.07., informiert Diplom Psychologe Hans-Georg Willmann zum Thema „Professionell bewerben“. Die Veranstaltung beginnt um 18:15 Uhr im Kollegengebäude III der Albert-Ludwigs-Universität (Hörsaal 3042). Der Vortrag informiert darüber, welche Stellen und welche Arbeitgeber zum eigenen Profil passen, welche Strategien bei der Stellensuche zielführend sind, warum eine Initiativbewerbung keine Blindbewerbung sein darf und wie man die Chancen auf eine Einladung zum Vorstellungsgespräch steigern kann.

Wohnung gesucht

Die Gemeinde St. Märgen sucht für eine Frau aus Somalia eine Mietwohnung. Wer eine günstige Wohnung anbieten kann, wird gebeten sich mit der Gemeindeverwaltung in Verbindung zu setzen. Tel. 07669/9118-14, eMail: hauptamt@st-maergen.de.



TOURIST-INFORMATION

Veranstaltungen

Mittwoch, 03.07.2013

St. Märgen

Treffpunkt: Dorfbrunnen **Bike-Treff**

Mountainbike & Rennrad, Mittwoch, 18:00 Uhr

Zusatztermine nach tel. Vereinbarung. Anmeldung bei Reinhard Ruffer 07669-300 oder Franz Faller 07669-635. Teilnahme auf eigene Gefahr!

Mittwoch, 03.07.2013

10:00 - 17:00

St. Märgen, Kloster Museum **Kloster Museum - Landschaft, Kunst, Uhrengeschichte**

Das Kloster Museum St. Märgen zeigt seine Schätze: Die Schwarzwalduhr, Reise ins Uhrenland und weltweiter Uhrenhandel, Schwarzwälder Hinterglasmalerei, Werke des Klosterbildhauers Matthias Faller. Kleine Kunst Ausstellung von Schülerarbeiten aus der Sammlung von Ernst Hug Führung an Öffnungstagen: 11.00 Uhr Eintritt 3,50 Euro, unter 15 Jahren Eintritt Frei, Führungen zzgl. 2,00 Euro

Mittwoch, 03.07.2013

13:00 - 17:00

St. Märgen, Galerie „ars alta“, Rathausplatz 2 „**Wandlungen**“ **Ausstellung von Bettina Bosch & Rainer Malich**

Mittwoch, 03.07.2013

17:30

St. Märgen, Klosterkirche **Kirchenführung** Erfahren Sie mehr über Kirche und Kloster. Gruppentermine auf Anfrage. Eintritt frei, Spenden erwünscht

Donnerstag, 04.07.2013

10:00 - 17:00

St. Märgen, Kloster Museum **Kloster Museum - Landschaft, Kunst, Uhrengeschichte**

Das Kloster Museum St. Märgen zeigt seine Schätze: Die Schwarzwalduhr, Reise ins Uhrenland und weltweiter Uhrenhandel, Schwarzwälder Hinterglasmalerei, Werke des Klosterbildhauers Matthias Faller. Kleine Kunst Ausstellung von Schülerarbeiten aus der Sammlung von Ernst Hug Führung an Öffnungstagen: 11.00 Uhr Eintritt 3,50 Euro, unter 15 Jahren Eintritt Frei, Führungen zzgl. 2,00 Euro

Donnerstag, 04.07.2013

13:00 - 17:00

St. Märgen, Galerie „ars alta“, Rathausplatz 2 „**Wandlungen**“ **Ausstellung von Bettina Bosch & Rainer Malich**

Freitag, 05.07.2013

13:30

St. Märgen, Tourist-Information, Rathausplatz 6 **Erlebnisreiche Genusswanderung** Geführte Wanderung rund um St. Märgen mit Edgar Leitner (ca. 8 km). Erleben Sie unterwegs heimische Gastfreundschaft auf einem Bauernhof mit Verkostung regionaler Spezialitäten. Anmeldung bis 11 Uhr bei der Tourist-Information erforderlich! Mindestteilnehmer 5 Personen. Kosten: EW: 6,00 €, Kinder 6-15 Jahre, 3,00 €

Samstag, 06.07.2013

St. Märgen

Treffpunkt: Dorfbrunnen **Bike-Treff**

Mountainbike & Rennrad, Samstag, 14:00 Uhr

Zusatztermine nach tel. Vereinbarung. Anmeldung bei Reinhard Ruffer 07669-300 oder Franz Faller 07669-635. Teilnahme auf eigene Gefahr!

Samstag, 06.07.2013

13:00 - 17:00

St. Märgen, Galerie „ars alta“, Rathausplatz 2 „**Wandlungen**“ **Ausstellung von Bettina Bosch & Rainer Malich**

Samstag, 06.07.2013

15:00

St. Märgen, Schule St. Märgen, Klausenweg 6 **Sperlich's Kinderkino** Original Kinofilm auf Großleinwand „Croods“ ohne Altersbeschränkung 5 Euro

Samstag, 06.07.2013

19:30

St. Märgen, Augustinerplatz „**Musikalischer Dämmer Schoppen**“ mit der Trachtenkapelle St. Märgen und kleiner Bewirtung kostenfrei

Sonntag, 07.07.2013

10:00 - 13:00

St. Märgen, Kloster Museum **Kloster Museum - Landschaft, Kunst, Uhrengeschichte** Das Kloster Museum St. Märgen zeigt seine Schätze: Die Schwarzwalduhr, Reise ins Uhrenland und weltweiter Uhrenhandel, Schwarzwälder Hinterglasmalerei, Werke des Klosterbildhauers Matthias Faller. Kleine Kunstaussstellung von Schülerarbeiten aus der Sammlung von Ernst Hug | Führung an den Öffnungstagen: 11.00 Uhr Eintritt 3,50 Euro, unter 15 Jahre Eintritt frei, Führungen zzgl 2,00 Euro

Sonntag, 07.07.2013

13:00 - 17:00

St. Märgen, Galerie „ars alta“, Rathausplatz 2 „**Wandlungen**“ **Ausstellung von Bettina Bosch & Rainer Malich**

Sonntag, 07.07.2013

20:00

St. Märgen, Kapitelsaal **Sommerklänge** Konzert mit dem Männergesangsverein

Dienstag, 09.07.2013

18:00

St. Märgen, Hotel Hirschen **Lauftreff für Jedermann**

mit Nordic-Walking Instruktorin Verena Möst. Gäste sind herzlich willkommen! ca. eine Stunde.
keine Anmeldung erforderlich Kostenfrei

Mittwoch, 10.07.2013

St. Märgen
Treffpunkt: Dorfbrunnen **Bike-Treff**
Mountainbike & Rennrad, Mittwoch, 18:00 Uhr
Zusatztermine nach tel. Vereinbarung. Anmeldung bei Reinhard Ruffer 07669-300 oder Franz Faller 07669-635. Teilnahme auf eigene Gefahr!

Mittwoch, 10.07.2013

10:00 - 17:00
St. Märgen, Kloster Museum **Kloster Museum - Landschaft, Kunst, Uhrengeschichte**
Das Kloster Museum St. Märgen zeigt seine Schätze: Die Schwarzwalduhr, Reise ins Uhrenland und weltweiter Uhrenhandel, Schwarzwälder Hinterglasmalerei, Werke des Klosterbildhauers Matthias Faller. Kleine Kunst Ausstellung von Schülerarbeiten aus der Sammlung von Ernst Hug Führung an Öffnungstagen:

11.00 Uhr Eintritt 3,50 Euro, unter 15 Jahren Eintritt Frei, Führungen zzgl. 2,00 Euro

Mittwoch, 10.07.2013

13:00 - 17:00
St. Märgen, Galerie „ars alta“, Rathausplatz 2 „**Wandlungen**“ **Ausstellung von Bettina Bosch & Rainer Malich**

Mittwoch, 10.07.2013

17:30
St. Märgen, Pfarrkirche **Kirchenführung**
Erfahren Sie mehr über Kirche und Kloster. Gruppentermine auf Anfrage. Eintritt frei, Spenden erwünscht

KIRCHEN

Evang. Versöhnungs- gemeinde Stegen

Gottesdienst:

Sonntag, 07.07.2013, 19.00 Uhr
Gottesdienst mit Abendmahl (Pfr. Wegner) in der Klosterkirche in St. Märgen

Hock bei der Thurnerkapelle

Am Sonntag, 14.07.2013, feiert die Kirchengemeinde St. Märgen – St. Peter den Abschluß der Renovierungsarbeiten in der Thurnerkapelle. Beginn ist um 10.30 Uhr mit einem Gottesdienst in der Kapelle, der vom

„Wälderchörle“ mitgestaltet wird. Danach lädt der Pfarrgemeinderat zum Hock bei der Thurnerspürhütte ein, mit Würsten, Steaks, Kaffee und Kuchen und Kutschfahrten. Zur Unterhaltung spielt die „Fierobe – Musik“ aus St. Peter. Der Erlös ist für die Renovierung des Gnadenaltars in der Pfarrkirche bestimmt. Wir freuen uns über Kuchenspenden, die am Morgen direkt bei der Hütte abgegeben werden können. Gerne können Sie sich auch bei den Pfarrgemeinderäten oder im Pfarrbüro melden, wenn Sie etwas mitgeben wollen. Busverbindung zum Thurner ab St. Peter 9.53 Uhr, St. Märgen 10.06 Uhr - alle 2 Stunden

Senioren 65+

Am Montag, 22.07.2013 laden wir herzlich ein zu einer Historischen Stadtführung in Freiburg: „Hexen, Folter, Scheiterhaufen - Historische Tour über die Hexenverfolgung in Freiburg“.

Die Führung beginnt um 19.30 Die Hin- und Rückfahrt erfolgt evtl. mit öffentlichen Verkehrsmitteln. Anmeldung im Pfarrbüro St. Märgen, Tel. 07669/9103-0.

Auch andere Interessierte dürfen sich gerne melden.

BERICHTE DER VEREINE

Die KLJB St. Märgen

bietet in Zusammenarbeit mit der **DLRG St. Peter** einen Erste-Hilfe- Kurs im Jugendraum St. Märgen an. Angeboten wird der für den Führerschein benötigte Kurs „Lebensrettende Sofortmaßnahmen“. Wir freuen uns auch auf Teilnehmer, die ihr Wissen auffrischen möchten!
Die Termine: Jeweils Montag, **08.07. und 15.07. von 19 bis 22 Uhr. Max. 15 Teilnehmer, Kosten: 20 €.** Anmelden kann man sich per Mail aninfo@kljb-stmaergen.de oder telefonisch bei Verena Hog (**07669-357**).

Straßencup

Am Sonntag, 14.07. ab 10 Uhr veranstalten wir wieder unseren alljährlichen Straßencup. Alle Fußballinteressierten sind herzlich eingeladen vorbeizuschauen oder selbst für ihre Straße die Fußballschuhe zu schnüren. Wer seine Straße noch schnell anmelden will, kann dies tun bis 08.07. bei Stefan Sai-er unter 939854 oder 0172-7788017.

Imkerverein

Am Donnerstag, 18.07.2013 um 18.00 Uhr findet bei Oskar Saier eine Imkerversammlung statt. Armin Spürgin hält einen Vortrag über Varroabekämpfung. Es werden die Varroamittel verteilt und Winterfutter kann bestellt werden. Hierzu sind alle Imkerinnen und Imker recht herzlich eingeladen.
gez. J. Hog.

Ski-Club St. Märgen - Ein- ladung zum Sommersporttag

Der Ski-Club St. Märgen veranstaltet am Sonntag, dem 07. Juli 2013 für alle Kinder und Jugendlichen von St. Märgen einen Sommersport-Tag mit vier verschiedenen Disziplinen.
Geländelauf mit Hindernissen, Bambinilauf, Radfahren und Biathlon.
Der erste Start ist um 9.30 Uhr beim Sportplatz.
Im Anschluss an die Rennen findet die Siegerehrung mit schönen Sachpreisen statt. Freies Training und Streckenbesichtigung ist am Samstag ab 16.00 Uhr möglich.

Anmeldung ab sofort per Mail mit Angabe des Geburtsjahrgangs und der Disziplin an:

sc.stmaergen@gmail.com
Meldeschluss:
Samstag, 06.07. 2013, 12.00 Uhr.
Weitere Info: www.ski-club-st.maergen.de

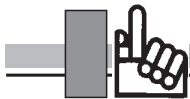
St. Märgener Dämmerschoppen

Zum gemütlichen Dämmerschoppen lädt die Trachtenkapelle St. Märgen am Samstag, **06. Juli, alle Gäste und Einheimische recht herzlich** auf den Augustinerplatz ein. Ab 20:00 Uhr möchten wir mit ihnen zusammen den Abend mit Blasmusik entspannt und gesellig ausklingen lassen. Für Getränke und einer Kleinigkeit zum Essen ist ab 19:30 Uhr gesorgt.

Bei schlechter Witterung fällt der Dämmerschoppen leider aus.

Sollten Sie an diesem Tag keine Zeit haben kommen sie doch einfach am 27. Juli, da gibt es dann den nächsten Dämmerschoppen, oder noch besser sie besuchen uns an beiden Terminen.

Wir freuen uns auf eine gemütliche Runde zusammen mit ihnen.



INTERESSANTES & WISSENSWERTES

Tag der offenen Tür ...

Im Caritas-Haus Feldberg, Passhöhe 5, am Samstag, 06.07.2013, Beginn: 10.00 Uhr. Fachvorträge und viele bunte Aktionen laden dazu ein, das Interdisziplinäre Therapiezentrum und seine Arbeit kennenzulernen. Ab 17.00 Uhr Konzert der Mundartrockers „Luddi“.

Musikhock in Wittental ...

vom 06. bis 08.07. auf dem Festplatz beim Baldenwegerhof. Fissanstich am Samstag um 19.30 Uhr, ab 18.30 Uhr musikalische Umrahmung durch die Trachtenkapellen aus St. Peter und Stegen. Am Sonntag ab 11.30 Uhr musikalische Unterhaltung mit verschiedenen Musikkapellen. Außerdem finden Kutschenfahrten und ein spezielles Kinderprogramm statt. Kulinarische Highlights werden ebenfalls geboten. Infos unter www.musikhock.de

NABU-Gruppe Dreisamtal

Am Sonntag, 07.07. findet eine Exkursion für Familien mit Kindern im Alter von 8 bis 12 Jahren statt. Mit dem Libellenexperten Holger Hunger wird das spannende Leben der heimischen Libellen erkundet. Bei schlechtem Wetter muss die Exkursion ausfallen. Treffpunkt: 10.30 Uhr bei den Teichen der Friedrich-Husemann-Klinik. Infos: Tel. 07661/6488. Unkostenbeitrag 3 Euro pro Person.

Reise zur Kriegsgräberstätte Illfurth ...

zur Teilnahme an der feierlichen Beisetzung 21 deutscher Kriegstoten des I. Weltkriegs am 19.07.2013. Der Bezirksverband Südbaden-Südwürttemberg organisiert eine Tagesfahrt. Nach der Beisetzung wird noch der nahe Hartmannsweilerkopf besucht, an dem eine französisch-deutsche Gedenkstätte entsteht. Infos/Anmeldung bis 08.07. unter Tel. 07531/90520 bei der Geschäftsstelle in Konstanz.

Informationsabend ...

am Dienstag, 09.07.2013 um 19:30 Uhr in der HELIOS Klinik Neustadt im Schulungsraum. Thema: Finanzielle Hilfen für Schwangere, Leistungen und unterstützen, Angebote für Familien. Eintritt frei. Anmeldung nicht erforderlich.

Drachenreiter

ein Theaterstück nach Cornelia Funke Mittwoch, am 10.07., 19.00 Uhr, und am Freitag, 12.07., 19.00 Uhr. Für Kinder ab 6 Jahren. Es spielen SchülerInnen der Sekundarstufe der Freien Schule Dreisamtal, Kirchzarten. Veranstaltungsort: Ökumenisches Gemeindezentrum Stegen, Dorfplatz 14, Stegen. Eintritt frei, Spenden erbeten.

Konzerthighlight zugunsten der Kriegsgräberfürsorge

Am Donnerstag, 11.07.2013, 19.30 Uhr findet auf der Freilichtbühne der Breisacher Festspiele ein großes Open-Air-Konzert des Luftwaffenmusikkorps 2 aus Karlsruhe statt. Es ist die letzte Chance dieses Ausnahmeorchesters zu erleben! Das Luftwaffenmusikkorps Karlsruhe wird im Zuge der Bundeswehrreform aufgelöst! Karten mit freier Platzwahl sind für 15 € bei der Breisacher-Touristik, Markplatz 16, oder an der Abendkasse erhältlich. Ermäßigung für Jugendliche und Familien. Kartenreservierung: Tel. 07531/9052-0, Info 07667/940155.

Wie wir das Selbstwertgefühl unserer Kinder stärken können

Vortrag am 11.07.2013, 20 Uhr, in der Freien Schule Dreisamtal, Am Fischerrain 9, Kirchzarten. Alle Eltern möchten, dass ihre Kinder lebensbejahend in die Welt hinausgehen, dass sie Schwierigkeiten bewältigen können und ihren eigenen Weg finden. Ein gesundes Selbstwertgefühl legt die Basis hierfür. Wie die Eltern dies unterstützen können, ist Thema des Vortrags. Eintritt frei.

Mädchen-Erlebniscamp 2013

Vom 29.07.-05.08.2013 bietet das Evangelische Jugendwerk Freiburg eine Sommerferienfreizeit für Mädchen im Alter von 11-13 Jahren in der Schweiz an. Infos/Anmeldung: Evangelisches Jugendwerk Freiburg, Habsburgerstrasse 2, Telefon 0761-70863-30, Mail: jugendwerk.freiburg@kbz.ekiba.de oder www.ejuwefreiburg.de

Brunch auf dem Bauernhof

Am Sonntag, den 04.08.2013, findet auf den Höfen im Naturpark Südschwarzwald der „Brunch auf dem Bauernhof“ statt. Ab 9 Uhr bieten Landwirte Produkte vom eigenen Betrieb an und geben die Möglichkeit, ihre Arbeit von Hofführungen genauer kennen zu lernen.

Der Brunch auf dem Bauernhof ist eine Gemeinschaftsveranstaltung des Naturparks Südschwarzwald mit dem Landfrauenverband Südbaden, dem Badischen Landwirtschaftlichen Hauptverband (BLHV) und der Landesarbeitsgemeinschaft „Urlaub auf dem Bauernhof“.

Eine Anmeldung bis zum 02.08.2013 direkt bei den Bauernhöfen ist unbedingt erforderlich, da die Platzzahl auf den Höfen begrenzt ist und die ersten Höfe bereits ausgebucht sind. Die Veranstaltung findet bei jedem Wetter statt.

Genauere Informationen und die jeweiligen Preise erhalten Sie telefonisch bei den Höfen oder unter www.naturpark-suedschwarzwald.de

Kess - allein - erziehen

Mehr Freude und weniger Stress im Alltag mit Kindern – das ist das Ziel eines neuen Eltern-Bildungskurses der Erziehungsberatungsstelle in Neustadt. Der Kurs wendet sich ausschließlich an allein Erziehende. An 6 Vormittagen werden Erziehungsthemen besprochen. Die Teilnehmerzahl ist auf 10 begrenzt. Die Teilnahme ist nach Antrag über das Landes-Programm „Stärke“ kostenfrei, das Begleithandbuch kostet 7.50 €. Anmeldung ist erforderlich. Der Kurs startet am Mittwoch, 25.09.2013 von 9.45 Uhr bis 11.45 Uhr. Kursort: Psychologische Beratungsstelle des Caritasverbandes, im Thomasheim, Adolph-Kolpingstr.19, Titisee-Neustadt. Anmeldung: Tel. 07651/911880.

studijob-freiburg

Zum 1. Juli übernimmt das Studentenwerk Freiburg die alleinige Verantwortung über die Vermittlungseinrichtung „studijob-freiburg“. Künftig können Jobangebote und –gesuche auf der Homepage des Studentenwerks selbst eingestellt und verwaltet werden. Die Internetadresse lautet www.swfr.de/serviceportal/. Telefonisch und per E-Mail ist „studijob-freiburg“ weiterhin unter 0761/ 2101-325 bzw. job@swfr.de zu erreichen.

Die bislang ebenfalls bei „studijob-freiburg“ angesiedelte Ferienjobvermittlung für Schülerinnen und Schüler wechselt zur Arbeitsagentur in die Lehener Straße. Arbeitgeber melden Ferienjobs unter Telefon 0800 4 5555 20. Interessierte Schülerinnen und Schüler können sich im Berufsinformationszentrum (Lehener Straße 77) über aktuelle Ferienjobs informieren. Sie sind dort per Aushang veröffentlicht.

Kostenlose Beratung Dachsanierung im EIC-Dreisamtal

Im Raiffeisen-Baucenter Kirchzarten hat der Förderverein für Energiesparen und Solarenergie-Nutzung e.V. ein Informations- und Beratungszentrum (EIC-Dreisamtal) eingerichtet. Persönliche Beratung, Prospekte, Dach-Modelle und sämtliche Materialien zur Sanierung sind im Raiffeisen-Baucenter verfügbar.

Kostenlose Beratung über die Dachsanierung in KW 27 durch Planer, Energieberater und Architekten erfolgt dort nach Anmeldung über info@beg-dreisamtal.eu jeweils von Mittwoch bis Freitag von 14 – 16.00 Uhr und am Samstag von 9.00 bis 12.30. Termin-Reservierungen auch über die Homepage www.beg-dreisamtal.eu Anmeldung EIC.

mich bedrängt so ungestümes sehen

Vom Jugendstil zur Atonalität - Unter diesem Titel gastiert das St. Märgener Künstlerpaar Györgyi Dombrádi (Mezzosopran) und Lambert Bumiller (Klavier) am Donnerstag, den 4. Juli 2013 um 20 Uhr im Rahmen des Studium generale der Uni Freiburg im „Haus zur Lieben Hand“ (Löwenstr. 16).

Open-Air-Doppelkonzert in Oberried

Fr., 5. Juli, 19.00 bis ca. 22.00 Uhr. Eintritt frei!

Die Reihe „Kleinkunst in der Klosterschiiere“ findet rund um die Klosterschiiere und im Pfarrgarten statt. Unterhalten werden die Gäste dabei von der „Hohwald-Musig“, und „Twinbay“.

Der ursprünglich geplante Auftritt mit „La Strada“ findet nicht statt.

Der „Portugiesische Freundeskreis“ übernimmt in der benachbarten „Lama-Bar“ und davor die Bewirtung mit besonderen Spezialitäten und wunderbaren portugiesischen Weinen.

Bei schlechtem Wetter findet diese Veranstaltung im Eingangsbereich der Klosterschiiere und im darüber liegenden Bürger-saal statt.

Kinderstube Dreisamtal

Wir suchen ab September 2013 einen/ eine Praktikant/in im Anerkennungsjahr für

Erzieher/innen und Kinderpfleger/innen in unsere Ganztagesgruppe für Kleinkinder (3 Monate – 3 Jahre) in Vollzeit nach Kircharten-Burg.

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung!

Ab sofort gibt es wieder freie Plätze für Kleinkinder (10 Monate bis 3 Jahre) in unserer Nachmittagsgruppe.

Betreuungszeit für 4 Tage Mo. - Do. 14:00-18:00 Uhr.

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung. Kinderstube Dreisamtal e.V.

-Frau A. Röling- Höfener Str. 7A, 79199 Kirchzarten oder eMail: leitung@kinderstube-dreisamtal.de

In letzter Minute noch einen Ausbildungsplatz finden

Die Fördergesellschaft der Handwerkskammer Freiburg bietet auch in diesem Jahr wieder ein Sommerkolleg an. Hier soll Hauptschülern mit und ohne Abschluss „in letzter Minute“ zu einer Ausbildungsstelle verholfen werden. Mit dem zweiwöchigen „Sommerkolleg“ erhalten die Schüler/innen von qualifizierten Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern intensive Unterstützung bei der Suche nach einem Ausbildungsplatz und werden in ihrer Persönlichkeitsentwicklung gestärkt.

Das **Sommerkolleg der Fördergesellschaft der Handwerkskammer Freiburg** findet vom 8. bis 19. Juli und vom 15. bis 26. Juli täglich von 8:30 bis 16:30 Uhr (ausgenommen Wochenende) bei der Fördergesellschaft der Handwerkskammer Freiburg, Ensisheimerstraße 2a, 79110 Freiburg statt. Weitere Informationen und Anmeldung unter Telefon, 0761/ 52072-28 oder E-Mail: georgette.mettel@foege-hwk.de.

Ende des redaktionellen Teils!

Immer gut informiert:

VON A... BIS Z

wie Albrucker Info

wie Zeller Nachrichten



Die Primo-Heimatblätter sind stets aktuell und außerdem der ideale Botschafter für Ihre Werbung!

Blättern Sie online oder geben Sie bequem Ihre Anzeige auf: www.primo-stockach.de

Verlag und Anzeigen: Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11, Fax 0 77 71 / 93 17 - 40, anzeigen@primo-stockach.de



Jugendherberge Titisee-Veltishof

Wir suchen zur Ergänzung unseres Teams in der Frühschicht
**Hauswirtschafter/in oder Hilfskraft in den Bereichen
Frühstück und Hausreinigung**

5 Tage-Woche in Teilzeit

Aushilfe auf 400,-€-Basis

Allrounder/in für die Arbeitsbereiche Spülküche und Hausreinigung.

2 - 3 Tage in der Woche.

Voraussetzung beider Arbeitsbereiche: gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift.

Mitarbeiter/in für Rezeption und Buchungen auf 400,-€-Basis

3 Tage in der Woche ab 16.00 Uhr. Voraussetzung Deutsch- und Englischkenntnisse in Wort und Schrift.

Wir haben Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.
Telefonisch oder schriftlich an Frau Alt, Tel. 07652 238, Bruderhalde 27,
79822 Titisee-Veltishof, E-Mail: info@jugendherberge-titisee-veltishof.de

Gemeinschaftspraxen
Dr. med. Peter Krimmel
&
Martin Reisch
„Qualität mit Herz“



79271 St. Peter • Bürgerschaft 4 • Tel. 07660 9417690
Mail: praxis@aerzte-st-peter.de

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine
Putzfee
für Reinigungsarbeiten der neu renovierten Praxis.

☆☆☆
Gasthof • Hotel • Cafe
Jägerhaus
St. Peter im Schwarzwald

Wir suchen ab sofort oder nach Vereinbarung eine

Serviererin

in Vollzeit oder nach Vereinbarung.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf unter 0 76 60 / 9 40 00,
e-mail: jaegerhaus-st.peter@t-online.de.

Hotel Jägerhaus, Mühlegraben 18, 79271 St. Peter,
Familie Schwormstadt



ENTDECKEN SIE MIT UNS DIE WELT - DIE SCHÖNSTEN REISEN 2013:

**Elba, die Perle im Mittelmeer, erwartet
Sie mit einer bunten Vielfalt:** faszinierende
Steilküsten, Mittelmeer-Vegetation, roman-
tische Städtchen, feinsandige Strände...



AUF ZUR SONNENINSEL

ELBA...

... DIREKT AB FRIEDRICHSHAFEN!

Ihr **4-Sterne-Hotel Riva del Sole** liegt direkt an der Strand-
promenade und verwöhnt Sie mit guter, italienischer Küche.

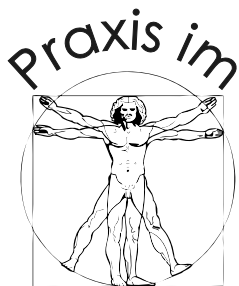
ab € 759,- p. P. im DZ
vom 5.-12.10.'13 • inkl. **Gratis-P**

mit Halbpension EZ ohne Aufpreis*! (*begrenzt Kontingent)

3 Ausflüge zum Sonderpreis: nur € 155,- pro Person!



Mehr Infos: **PRIMO-Reisebüro Meersburg** • Daisendorferstr. 34,
88709 Meersburg • Tel. 075 32 / 80 01 - 0 • www.aufundweg.net



Dr. med Benedikt Pitsch

Arzt für Allgemeinmedizin
Lehrbeauftragter der
Universitätsklinik Freiburg
Akupunktur
Naturheilkunde
Umweltmedizin
Notfallmedizin

Dr. med Markus Pohle

Arzt für Innere Medizin
Palliativmedizin

Seelgutweg

Seelgutweg 8 79271 St. Peter
Telefon: 07660 / 920 89 89 Telefax: 07660 / 920 89 91

Liebe Patienten,
wir freuen uns Frau Dr. Annette Schoder ab 01.07.2013 in unserem
Team begrüßen zu dürfen. Frau Schoder ist Fachärztin für Neurologie,
stammt aus St. Peter und war bisher als Oberärztin in der Neurologi-
schen Klinik Elzach tätig.

Sprechzeiten

Mo 8:30 - 12:30 17:00 - 19:00
Di 8:30 - 12:30 17:00 - 19:00
Mi 8:30 - 12:30
Do 8:30 - 12:30 17:00 - 19:00
Fr 8:30 - 12:30 17:00 - 19:00

Oder außerhalb der Sprechzeiten
Mobil: 0171 / 775 45 58



Whirlpools World OUTLET

WHIRLPOOLS AB 2.990 EURO

- Größte Pool-Auswahl Europas
- Zubehör-Shop mit > 3.000 Artikeln
- Qualifizierte Fachberatung

www.whirlpools-world-outlet.com

Whirlpools World Outlet GmbH
Römerstraße 158, 78652 Deißlingen-Lauffen
Telefon: 074 20 / 93 97 91 0 | info@whirlpools-world-outlet.com

Öffnungszeiten:
Mo./Di./Sa. 10-18 Uhr
Mi./Do./Fr. 10-22 Uhr

Wir suchen einen zuverlässigen Holzlieferanten,
der uns 1 mal jährlich ca. 3 Ster Buchenbrennholz gesägt und gespaltet (ca. 20 cm lang) liefert. Tel. 07660/575

Geflügelverkauf
am Dienstag, 09.07.2013 und 06.08.2013
St. Märgen, Post, 17.00 Uhr
Geflügelhof J. Schulte • Tel. 05244/89 14 • Fax 05244/7 72 47

Zähringer-Apotheke
Dagmar Bantel
Zähringerstraße 12
79271 St. Peter / Schwarzwald
Telefon 07660 / 1555

Blutdruckmessgeräte-Prüftag
am Mittwoch, den 17. Juli

Für eine Prüfgebühr von 10,- € können Sie bei uns Ihr Gerät durch einen qualifizierten Prüfer kontrollieren lassen.
Beim Kauf eines Neugerätes wird die Prüfgebühr angerechnet.
Geräte bitte bis zum Di., den 16. Juli abgeben.

Landerlebnis Reisen Agrardienst Baden

27.08. - 01.09. Weinreise Österreich	24.11. - 01.12. Azoren	2013
22. - 28.10. Kreuzfahrt	05.12. - 08.12. Flußkreuzfahrt Donau	
03. - 09.11. Masurische Seen	02. - 10.01. AIDA-Kreuzfahrt Dubai	
03. - 10.11. Côte d'Azur	25.01. - 03.02. Jungwinzer Südafrika	
08. - 15.11. Kreta	25.01. - 9.02. Indien	2014
10. - 15.11. Lehrfahrt Allgäu UadB	02. - 15.02. Südafrika	
10. - 17.11. Weinreise Portugal	09. - 20.03. Weinreise China	

Ausführliche Reiseprogramme senden wir gerne zu! Weitere Reisen im Internet.
Agrardienst Baden GmbH • Hebelstraße 11 • D-79104 Freiburg
T: 0761.21778-40 oder -31 • F: 0761.21778-48 • www.weinfachreisen.de

Kleiner Preis – große Wirkung

Werben in der Nachbarschaft
mit Ihrem Primo-Mitteilungsblatt

primo verlag
Fachverlag für Amts-, Mitteilungs- und Infoblätter
+ Individual-Print

Verlag und Anzeigen: Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, anzeigen@primo-stockach.de

TREPPENLIFTE
Service und Verkauf vom regionalen Profi!
Tel. 07741-965858
www.reha-lift-technik.de

Bisch Bestattungen Inh. Manfred Schätzle
Mitglied im Landesfachverband Bestattungsgewerbe

Wir sind für Sie Tag & Nacht erreichbar (auch sonn- & feiertags) und erledigen für Sie sämtliche Formalitäten.
Trauerdruck auch sonn- & feiertags möglich.

Titisee-Neustadt, Titiseestraße 43
Tel. 07651/26 11

Eisenbach, Harzerhäuser 12
Tel. 07657/13 91
Fax 07657/16 15

Unsere Anzeigenberater vor Ort

Verlagsbüro Rappenecker
Anzeigenannahme | Beratung | Gestaltung

Im Quellengrund 5 | 79238 Ehrenkirchen
Tel. 07633 93336-50 | Fax 93336-59
E-Mail: primo@verlagsbuero-rappenecker.de

primo verlag
Fachverlag für Amts-, Mitteilungs- und Infoblätter
+ Individual-Print

WAS TUN NACH DER MITTLEREN REIFE?

INFORMATIONSABEND:
Do, 11.07.2013, ab 18:30 Uhr

Sie möchten eine staatlich anerkannte Berufsausbildung machen, gleichzeitig die Fachhochschulreife erwerben und dabei Ihre besonderen **Fähigkeiten** und **Interessen** einbringen? Besuchen Sie unser privates

BERUFSSKOLLEG FÜR MEDIEN-DESIGN
Technische Dokumentation (Profil Multimedia)

Abschluss: **Staatlich geprüfte/r Technische/r Kommunikationsassistent/in** sowie **Fachhochschulreife (BW)**

Kaiser-Joseph-Straße 168, 79098 Freiburg
Tel. 0761/156 48 03-0, www.akademie-bw.de

Akademie für Kommunikation
in Baden-Württemberg

Freiburg | Heilbronn | Mannheim | Pforzheim | Stuttgart | Ulm